KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1790/2006

av den 5 december 2006

om godkännande av de kontroller som görs i Turkiet av överensstämmelse med handelsnormerna för färsk frukt och färska grönsaker före import till gemenskapen

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2200/96 av den 28 oktober 1996 om den gemensamma organisationen av marknaden för frukt och grönsaker [1], särskilt artikel 10, och

av följande skäl:

(1) I artikel 7 i kommissionens förordning (EG) nr 1148/2001 av den 12 juni 2001 om kontroll av överensstämmelse med handelsnormerna för färsk frukt och färska grönsaker [2] anges villkoren för godkännande av de kontroller av överensstämmelse som vissa tredjeländer på egen begäran genomför före import till gemenskapen.

(2) De turkiska myndigheterna har skickat en ansökan till kommissionen om godkännande av de kontroller som utförs under överinseende av General Directorate of Standardization for Foreign Trade. I ansökan uppges att ovannämnda kontrollmyndighet har den personal, utrustning och de anordningar som krävs för att genomföra kontrollerna, att de metoder som används motsvarar dem som föreskrivs i artikel 9 i förordning (EG) nr 1148/2001 och att färsk frukt och färska grönsaker som exporteras från Turkiet till gemenskapen uppfyller gemenskapens handelsnormer.

(3) Enligt de uppgifter från medlemsstaterna som kommissionen har tillgång till inträffade det vid väldigt få tillfällen under perioden 2001–2005 att färsk frukt och färska grönsaker som importerades från Turkiet inte uppfyllde handelsnormerna.

(4) De kontroller av överensstämmelse som utförs av Turkiet bör därför godkännas från och med datumet för genomförandet av förfarandet för förvaltningssamarbete som föreskrivs i artikel 7.8 i förordning (EG) nr 1148/2001.

(5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från förvaltningskommittén för färsk frukt och färska grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De kontroller av överensstämmelse med handelsnormerna för färsk frukt och färska grönsaker som utförts av Turkiet före import till gemenskapen godkänns härmed i enlighet med artikel 7 i förordning (EG) nr 1148/2001.

Artikel 2

Uppgifter om den officiella kontaktperson och den kontrollmyndighet i Turkiet som avses i artikel 7.2 andra stycket i förordning (EG) nr 1148/2001 anges i bilaga I till den här förordningen.

Artikel 3

De intyg som avses i artikel 7.3 andra stycket i förordning (EG) nr 1148/2001, och som utfärdas efter de kontroller som avses i artikel 1 i den här förordningen, skall upprättas på blanketter som överensstämmer med förlagan i bilaga II till den här förordningen.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den dag då det meddelande som avses i artikel 7.8 i förordning (EG) nr 1148/2001 om införandet av ett förvaltningssamarbete mellan gemenskapen och Turkiet offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*, C-serien.

[1] EGT L 297, 21.11.1996, s. 1. Förordningen senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 47/2003 (EGT L 7, 11.1.2003, s. 64).

[2] EGT L 156, 13.6.2001, s. 9. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 408/2003 (EUT L 62, 6.3.2003, s. 8).

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 5 december 2006.

På kommissionens vägnar
Mariann FISCHER BOEL
Ledamot av kommissionen

BILAGA I

Officiell kontaktperson enligt artikel 7.2 i förordning (EG) nr 1148/2001:

Generaldirektoratet för standardisering av utrikeshandeln

Generaldirektör: Yavuz MOLLASALİHOĞLU
Chef för jordbruksavdelningen: Çiğdem KILIÇKAYA
Adress: İnönü Bulv. No: 36 Oda no: 2118 06510 Emek/Ankara
Tfn (90-312) 212 58 99
Fax (90-312) 212 68 64, (90-312) 205 09 18
E-post: kilickayac@dtm.gov.tr

Kontrollmyndighet enligt artikel 7.2 i förordning (EG) nr 1148/2001:

Regionala direktoratet för västra Anatolien

Regionaldirektör: Muzaffer ERTÜRK
Adress: Gazi Bulv. No: 126 Kat:1 35230 Basmane/İzmir
Tfn (90-232) 483 40 26
Fax (90-232) 48 37 72
E-post: izmirbolge@dtm.gov.tr

Regionala direktoratet för södra Anatolien

Regionaldirektör: Şükrü ÇALIŞKAN
Adress: Çakmak Cad. Buğdaycı Apt. No:27 Kat:6/32 Mersin
Tfn (90-324) 237 97 18
Fax (90-324) 237 19 59
E-post: mersinbolge@dtm.gov.tr

Regionala direktoratet för sydöstra Anatolien

Regionaldirektör: M. Zihni DOĞAN
Adress: Yeni Valilik Binası Kat:5 No:555 27330 Gaziantep
Tfn (90-342) 230 78 52
Fax (90-342) 221 21 44
E-post: gaziantepbolge@dtm.gov.tr

Regionaldirektoratet för Marmara

Regionaldirektör: Çağatay ÖZTÜRK
Adress: Dış Ticaret Kompleksi D Blok K-1-2 Çobançeşme Mevkii Sanayi Cad
Yenibosna – Bahçelievler/İstanbul
Tfn (90-212) 454 08 20
Fax (90-212) 454 08 22
E-post: istanbulbolge@dtm.gov.tr

Regionaldirektoratet för östra Svarta havet

Regionaldirektör: Ö. Naci GENÇTÜRK
Adress: Hükümet Konağı Üst Zemin Kat 61040 Trabzon
Tfn (90-462) 230 19 82
Fax (90-462) 229 73 09
E-post: izmirbolge@dtm.gov.tr

Regionaldirektoratet för centrala Anatolien

Regionaldirektör: Caner SOLMAZ
Adress: Mithatpaşa Cad. No: 18/4 Kızılay/Ankara
Tfn (90-312) 430 61 08
Fax (90-312) 430 61 09
E-post: ankarabolge@dtm.gov.tr

BILAGA II

Förlaga till det intyg som det hänvisas till i artikel 7.3 i förordning (EG) nr 1148/2001

1. İhracatçının Unvanı, Vergi No (Exportörens namn, skatteregistreringsnummer)	DTM Nr **KONTROL BELGESI** **(INTYG OM ÖVERENSSTÄMMELSE)** İşbu belge sadece Kontrol Dairelerince kullanılır (Detta intyg är uteslutande avsett för kontrollorgan)
	T.C. BAŞBAKANLIK DIŞ TİCARET MÜSTEŞARLIĞI (REPUBLIKEN TURKIET, PREMIÄRMINISTERNS KANSLI, AVDELNINGEN FÖR UTRIKESHANDEL) ..... **BÖLGE MÜDÜRLÜĞÜ** (..... REGIONALDIREKTORATET) **DTS Denetmenleri ..... Grup Başkanlığı** (..... Kontrollgruppen för standardisering av utrikeshandeln)
2. Ambalaj Üstünde Görülen Ambalajcı veya İmalatcı Firma (ihracatçıdan farklı ise) (Producent eller förpackare enligt uppgift på förpackningen) (om annan än exportören)	3. Menşe Ülke ve Şehir (Ursprungsland och -stad) 4. Gideceği Ülke (Bestämmelseland)
5. Nakil Vasıtası (Uppgift om transportmedel)	6. İlgili Ulusal Mevzuat (Utrymme reserverat för nationella förordningar)
7. Ambalaj Çeşidi ve Sayısı (Antal och typ av förpackningar)	8. Ürünün Türü ve Çeşidi (Produktens egenskap och typ)
9. Kalite Sınıfı (Kvalitetsklass)	10. Partinin Ağırlığı Brüt/Net (Sammanlagd vikt i kg brutto/netto)
11. Örnekleme suretiyle yapılan kontrolde, yukarıda vasıfları yazılı partinin, kontrol anında yürürlükte olan standartlara uygun bulunduğu tasdik olunur (Härmed intygas att på grundval av en stickprovskontroll överensstämde ovannämnda försändelse vid kontrolltillfället med gällande handelsnormer) Çıkış Gümrüğü (Avgångstullkontor) Bu Kontrol Belgesi: ...../...../200. tarihi bitimine kadar geçerlidir (Detta intyg om överensstämmelse är giltigt t.o.m...../...../200.) Kontrol Tarihi: ...../...../200. (Kontrolldatum:...../...../200.) Kontrolü Yapanlar: ..... (Kontrollerat av: .....) Kaşe, İmza, Mühür (Stämpel – Underskrift – Sigill)	